

## Double Swivel Elbow Connector

(en)

## Dobbelt, drejelig knæforbinder

(da)

## Dubbele wartel elleboog verbinder

(nl)

## Tuplaleikari Kulmaliitin

(fi)

## Raccord coudé à double rotule

(fr)

## Ellbogenverbindung mit Doppeldrehlager

(de)

## Διπλός Αυλός Τραχειοσωλήνας

(el)

## Connettore a gomito a doppia rotazione

(it)

### INDICATIONS FOR USE:

The double swivel elbow connector is indicated for temporary connection to mechanical ventilator or anesthesia circuits to the artificial airway. The connector will help to eliminate torque and undesirable motion.

### CONTRAINDICATIONS:

Swivel elbow connectors should not be used for administration of continuous flow oxygen or other gases.

### WARNINGS:

- Continuous flow gas administration through either the side arm or the bronchoscopic cap (if equipped) may result in pulmonary barotrauma or iatrogenic pneumothorax.
- Circuits should be well supported to help reduce lateral stress on the swivel elbow connector. Excess stress may compromise the integrity of the connector.
- Inadvertent dislodgement of the bronchoscope cap (if equipped) or connector will result in loss of tidal volume.
- Any serious incident that has occurred in relation to the device should be reported to the manufacturer and the competent authority of the Member State in which the user and/or patient is established.

### PRECAUTIONS:

- Follow standard infection control procedures as specified by the Centers for Disease Control and Prevention (USA) or local equivalent.
- Disposable for single use only.

### INSTRUCTIONS FOR USE:

1. Remove the connector from its package and occlude the opening with the attached plug.
2. Attach to the patient's circuit and artificial airway.
3. Support the circuit to reduce lateral stress to the connector.
4. If supplied with swivel elbow, remove the occlusive plug from the connector.
5. If equipped, open the cap by removing the plug and pass the bronchoscope through the fenestra into the airway.
6. Following the procedures, replace the plug on the cap.

### INDIKATIONER FOR BRUG:

Den dobbelte, drejelige knæforbinder er beregnet til midlertidig forbindelse mellem en mekanisk ventilator eller et anæstesisystem til den kunstige luftvej. Forbinderen hjælper med at fjerne drejningsmoment og uønsket bevægelse.

### KONTRAINDIKATIONER:

Drejelige knæforbindere må ikke anvendes til levering af oxygen eller andre gasser med kontinuertigt flow.

### ADVARSLER:

- Indgift af en gas med kontinuertigt flow gennem sidearmen eller bronkoskopets låg (hvis monteret) kan resultere i pulmonalt barotraume eller iatrogen pneumothorax.
- Systemer skal have god støtte for at hjælpe med at reducere sidestress på den drejelige knæforbinder. For meget stress kan kompromittere forbindernes integritet.
- Utilsliget dislokation af bronkoskopets låg (hvis monteret) eller forbinderen medfører tab i tidalvolumen.
- Enhver alvorlig hændelse, der er sket i forbindelse med anordningen, skal rapporteres til producenten og den kompetente myndighed i medlemsstaten, hvor brugeren og/eller patienten er bosiddende.

### FORHOLDSREGLER:

- Følg standardprocedurer til infektionskontrol, som det er angivet af de amerikanske centre for forebyggelse af og kontrol med sygdomme eller et tilsvarende lokalt center.
- Kun til engangbrug.

### BRUGSANVISNING:

1. Tag forbinderen ud af emballagen, og okkluder åbningen med den medfølgende prop.
2. Fastgør til patientens system og kunstig luftvej.
3. Støt systemet for at reducere sidestress til forbinderen.
4. Hvis forbinderen leveres sammen med drejeligt knæ, skal den okkluderende prop fjernes fra forbinderen.
5. Hvis den er monteret, skal låget åbnes ved at fjerne proppen, og bronkoskopet skal passeres gennem vinduet og ind i luftvejen.
6. Proppen skal sættes på låget igen, når procedurerne er udført.

### GEbruIKSAANWIJZING:

De dubbele wartel elleboog verbinder is gemaakt voor een tijdelijke connectie met een mechanische ventilator of verdovingsomloop naar de kunstmatige luchtweg. De verbinder helpt om ongewenste beweging of torsie tegen te gaan.

### CONTRAINDICATIES:

Wartel elleboog verbinders moeten niet gebruikt worden voor de continue toevoer van zuurstof of andere gassen.

### WAARSCHUWINGEN:

- Continue toestroom van gas via de zij-arm of de bronchoscopische kap (als deze verbonden is) kan resulteren in long barotrauma of een iatrogene klaplong.
- De omlopen moeten goed ondersteund worden om verminderde dwarsrichting stress te hebben op de wartel elleboog verbinder. Overmatige stress kan de kwaliteit van de verbinder verminderen.
- Onbedoelde loskoppeling van de bronchoscopische kap (als deze verbonden is) van de verbinder zal resulteren in verlies van ademvolume.
- Elk ernstig incident dat zich in verband met het hulpmiddel heeft voorgedaan, moet worden gemeld aan de fabrikant en de bevoegde autoriteit van de lidstaat waar de gebruiker en/of de patiënt is gevestigd.

### VOORZORGSMAATREGELEN:

- Volg de standaard infectie controle procedures zoals gespecificeerd door de Centers for Disease Control and Prevention (VS) of lokale equivalent.
- Voor eenmalig gebruik.

### GEbruIKERS INSTRUCTIES:

1. Verwijder de verbinder uit de verpakking en sluit de opening af met de bijgevoegde stop.
2. Bevestig de verbinder aan de patient zijn/haar omloop en kunstmatige luchtweg.
3. Ondersteun de omloop om dwarsrichting stress tot de verbinder te verminderen.
4. Als de wartel elleboog aanwezig is verwijder de stop dan van de verbinder.
5. Als deze uitgerust is, open de cap door de stop te verwijderen en positioneer de bronchoscoop door de opening in de luchtweg.
6. Na de procedures, vervang de stop op de cap.

### KÄYTTÖOHJEET:

Tuplaleikari kulmaliitin on tarkoitettu tilapäiseen mekaanisen hengityslaitteen tai nukutuspiirien liittämiseen keinotekoiseen hengitystiehen. Liitin auttaa poistamaan vääntömomenttia ja ei-toivottuja liikkeitä.

### POIKKEUKSET:

Kulmaliitintä ei tule käyttää jatkuvan hapen tai muiden kaasujen virtauksen hallinnoimiseen.

### VAROITUKSET:

- Jatkuva kaasuvirtauksen hallinta joko sivuhaaran tai bronkoskoopin karkin kautta (jos varusteena) saattaa johtaa keuhkojen barotraumaan tai ilmarintaan.
- Piirien on oltava hyvin tuettuja vähentääkseen sivusuuntaista rasitusta leikurin kulmalitoksessa. Ylimääräinen rasitus voi vaarantaa liittimen eheyden.
- Bronkoskoopin karkin tai liittimen tahaton irtoaminen voi johtaa kertahengitystilavuuden menetykseen.
- Kaikista laitteeseen liittyvistä vakavista tapauksista olisi ilmoitettava valmistajalle ja sen jäsenvaltion toimivaltaiselle viranomaiselle, jossa käyttäjä ja / tai potilas sijaitsevat.

### VAROTOIMET:

- Seuraa Taudinvalvontakeskuksen (USA) tai vastaavan standardieja infektion valvontamenettelyjä.
- Kertakäyttötuote.

### KÄYTTÖOHJEET:

1. Irrota liitin pakkauksestaan ja tukia aukko mukana olevalla tulppalla.
2. Kiinnitä potilaan piiriin ja keinotekoiseen hengitystiehen.
3. Tue piirejä vähentääksesi liittimen sivusuuntaista rasitusta.
4. Jos mukana on kulmaliitin, poista okklusivinen tulppa liittimestä.
5. jos varustettu, avaa korkki poistamalla tulppa ja siirrä bronkoskooppi fenestran läpi osaksi ilmatietä.
6. Vaihda karkin tulppa seuraavalla tavalla.



Do Not Reuse



Not Made with Natural Rubber Latex



Non Sterile



Rx  
By Prescription Only



Do Not Reuse



Not Made with Natural Rubber Latex



Non Sterile



Rx  
By Prescription Only



Do Not Reuse



Not Made with Natural Rubber Latex



Non Sterile



Rx  
By Prescription Only



Do Not Reuse



Not Made with Natural Rubber Latex



Non Sterile



Rx  
By Prescription Only



Do Not Reuse



Not Made with Natural Rubber Latex



Non Sterile



Rx  
By Prescription Only



Do Not Reuse



Not Made with Natural Rubber Latex



Non Sterile



Rx  
By Prescription Only



Do Not Reuse



Not Made with Natural Rubber Latex



Non Sterile



Rx  
By Prescription Only



Do Not Reuse



Not Made with Natural Rubber Latex



Non Sterile



Rx  
By Prescription Only



Do Not Reuse



Not Made with Natural Rubber Latex



Non Sterile



Rx  
By Prescription Only



Do Not Reuse



Not Made with Natural Rubber Latex



Non Sterile



Rx  
By Prescription Only



Do Not Reuse



Not Made with Natural Rubber Latex



Non Sterile



Rx  
By Prescription Only

듀얼 스위블  
엘보우 커넥터

(ko)

Albukobling  
med dobbel svivel

(no)

Podwójny obrotowy  
łącznik kolankowy

(pl)

Conector Curvo  
Giratório Duplo

(pt)

Двойной поворотный  
угловой коннектор

(ru)

Codo conector con  
doble rótula

(es)

Dubbelsvivelade  
knäanslutning

(sv)

Çift Döngülü  
Dirsek Bağlantısı

(tr)

**사용 표시:**  
듀얼 스위블 엘보우 커넥터는 기계 호흡기와 연결된 임시 연결장치 또는 인공기도와 연결된 마취 회로를 나타냅니다. 이 커넥터는 토크 발생과 원치 않는 움직임에 막는 데 유용합니다.

**사용 금지 사항:**  
스위블 엘보우 커넥터는 산소와 기타 기체를 연속 주입하는 용도로 사용해서는 안 됩니다.

- 경고:**
- 사이드 탭 또는 기관지 캡(강착되어 있는 경우)을 통해 연속으로 기체를 주입하는 경우 폐 압력손상 또는 외원성 기흉을 일으킬 수 있습니다.
  - 회로는 스위블 엘보우 커넥터에 발생하는 측면 응력을 줄여줄 수 있도록 잘 받쳐주어야 합니다. 응력이 과도하면 커넥터의 상태가 나빠질 수 있습니다.
  - 기관지 캡(강착되어 있는 경우) 또는 커넥터를 부주의하게 제거할 경우 일회용량을 잃게 될 수 있습니다.
  - 기기와 관련하여 발생한 일체의 심각한 사건은 제조업체 및 사용자 또는 환자가 거주하는 회원국의 관할 당국에 보고하여야 합니다.

**예방 조치:**

- 미국 질병통제예방센터 또는 현지에 있는 이와 동일한 기관에서 정한 표준 감염 통제 절차를 따르십시오.
- 1회 사용 후 폐기하십시오.

**사용 지침:**

1. 커넥터의 포장용 제거한 후 입구를 함께 제공된 플러그로 막습니다.
2. 환자의 회로와 인공기도에 부착합니다.
3. 회로를 받쳐 커넥터에 가해지는 측면 응력을 줄입니다.
4. 스위블 엘보우가 함께 있는 경우 커넥터에서 막힌 플러그를 제거합니다.
5. 경착이 끝나면 플러그를 제거하고 전공을 통해 기관지경을 기도로 통과시켜 캡을 엽니다.
6. 절차를 따르면서 캡에 있는 플러그를 교체합니다.

**INDIKASJONER FOR BRUK:**  
Albukobling med dobbel svivel er indisert for midlertidig tilkobling til mekanisk ventilator eller anestesikrets for kunstig luftvei. Koblingen vil bidra til å eliminere dreiemoment og uønsket bevegelse.

**KONTRAINDIKASJON:**  
Dreibare albuokoblinger skal ikke brukes i forbindelse med kontinuerlig kunstig tilførsel av oksygen eller andre gasser.

- ADVARSEL:**
- Kontinuerlig tilførsel av gass gjennom enten sidearmen eller det bronkoskopiske dekslet (hvis montert) kan føre til barotrauma i lungene eller iatrogen pneumothorax.
  - Kretsen bør være godt støttet for å bidra til å redusere lateral belastning på svivel albukoblingen. For stor belastning kan føre til skade på koblingen.
  - Utisiktet fortytelse av bronkoskop dekslet (hvis utstyrt med) eller koblingen vil føre til tap av volum-strøm.
  - Enhver alvorlig hendelse forbundet med enheten skal rapporteres til fabrikanten og kompetent myndighet i medlemsstaten der brukeren og/eller pasienten holder til.

**FORHOLDSREGLER:**

- Følg standardrutiner for infeksjonskontroll som spesifisert av Centers for Disease Control and Prevention (USA) eller tilsvarende lokal instans.
- Kun for engangsbruk.

- BRUKSANVISNING:**
1. Ta koblingen ut av pakken og okkluder åpningen med den vedlagte pluggen.
  2. Fest til pasientens krets og kunstige luftvei.
  3. Støtt kretsen for å redusere lateral belastning på koblingen.
  4. Hvis utstyrt med svivelalbuue fjernes den okklusive pluggen fra koblingen.
  5. Hvis utstyrt med deksel åpnes dette ved å fjerne pluggen og føre bronkoskopet gjennom fenestra inn i luftveien.
  6. Følg prosedyrene og sett pluggen tilbake på dekslet.

**WSKAZANIA DO ZASTOSOWANIA:**  
Podwójny obrotowy łącznik kolankowy przeznaczony jest do doraźnego podłączenia do respiratora mechanicznego lub obwodu oddechowego aparatu do znieczulenia do przyrządów zabezpieczających drożność dróg oddechowych. Łącznik pozwoli wyeliminować moment obrotowy oraz niepożądane ruchy.

**PRZECIWSKAZANIA:**  
Obrotowy łącznik kolankowy nie powinien być stosowany do ciągłego podawania tlenu lub innych gazów.

- OSTRZEŻENIA:**
- Ciągłe podawanie gazu poprzez lub ramię lub kapturek bronchoskopu (jeśli założono) może spowodować uraz ciśnieniowy płuc lub jatrogenną odmę płucną.
  - Obwody powinny być właściwie przyrządowane w celu zredukowania napięcia poprzecznego na obrotowym łączniku kolankowym. Nadmierne napięcie może naruszyć trwałość łącznika.
  - Nieumyślnie przemieszczenie kapturka bronchoskopu (jeśli założono) lub łącznika spowoduje zmniejszenie objętości oddechowej.
  - O każdym poważnym incydencie dotyczącym produktu należy powiadomić producenta oraz właściwy organ państwa członkowskiego, w którym użytkownik lub pacjent ma siedzibę.

**ŚRODKI OSTROŻNOŚCI:**

- Postępować zgodnie ze standardami kontroli określonymi przez amerykańskie Centrum Zwalczania i Zapobiegania Chorobom lub jego krajowy odpowiednik.
- Do jednorazowego użytku.

- SPOSÓB UŻYCIA:**
1. Wyjąć łącznik z opakowania oraz zatkać wlot za pomocą założonej wtyczki.
  2. Przymocować do obwodu pacjenta i przyrządów zabezpieczających drożność dróg oddechowych.
  3. Przytrzymać przewód w celu zredukowania napięcia poprzecznego łącznika.
  4. Usunąć zatyczkę z łącznika, jeżeli została założona do kolanka obrotowego.
  5. Otworzyć kapturek wyjmując zatyczkę (jeśli stanowi część wyposażenia) i przesuwać bronchoskop przez okienko do dróg oddechowych.
  6. Zgodnie z procedurami, odłożyć zatyczkę na kapturek.

**INDICAÇÕES PARA USO:**  
O conector curvo giratório duplo é usado para conexão temporária a ventilador mecânico ou circuitos de anestesia à via aérea artificial. O conector ajudará a eliminar torque e movimentação indesejável.

**CONTRAINDICAÇÕES:**  
Os conectores giratórios curvos não devem ser usados para administração de fluxo contínuo de oxigênio ou outros gases.

- ADVERTÊNCIAS:**
- A administração de gás com fluxo contínuo, através ou de braço lateral ou de equipamentos para broncoscopia (se instalado) pode resultar em barotrauma pulmonar ou pneumotórax iatrogênico.
  - Os circuitos devem ser bem suportados, para ajudar a reduzir o estresse lateral no conector curvo giratório. O excesso de estresse pode comprometer a integridade do conector.
  - Deslocamento inadvertido do broncoscópio (se instalado), ou do conector, resultará em perda do volume de corrente.
  - Todos os incidentes graves que tenham ocorrido em relação ao dispositivo devem ser comunicados ao fabricante e à autoridade competente do Estado-Membro em que o utilizador e/ou o doente se encontram estabelecidos.

**PRECAUÇÕES:**

- Siga os procedimentos padrão para controle de infecção, conforme especificado pelos Centros para Controle e Prevenção de Doenças (EUA) ou equivalente.
- Para usar somente uma vez.

- INSTRUÇÕES PARA USO:**
1. Remova o conector de sua embalagem e feche a abertura com o plugue em anexo.
  2. Ligue ao circuito do paciente e à via aérea artificial.
  3. Suporte o circuito para reduzir o estresse lateral ao conector.
  4. Se fornecido com curva giratória, remova o plugue para oclusão do conector.
  5. Se equipado, abra a tampa, removendo o plugue, e passe o broncoscópio pela fenestra dentro da via aérea.
  6. Seguindo os procedimentos, recoloque o plugue sobre a tampa.

**ПОКАЗАНИЯ К ПРИМЕНЕНИЮ:**  
Двойной поворотный угловой коннектор предназначен для временного подсоединения к механическому аппарату искусственной вентиляции или наркотным контурам воздуховода. Коннектор поможет устранить перегибы или нежелательное движение.

**ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ:**  
Поворотные угловые коннекторы не должны применяться для введения кислорода или других газов с непрерывной подачей.

- ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ:**
- Введение газов с непрерывной подачей через боковой порт или колпачок бронхоскопа (при необходимости) может привести к лёгочной баротравме или иатрогенному пневмотораксу.
  - Контурам нужно обеспечить хорошую опору для того, чтобы снизить поперечное давление, оказываемое на поворотный угловой коннектор. Избыточное напряжение может привести к повреждениям коннектора.
  - Случайное смещение колпачка бронхоскопа (при наличии) или коннектора приведет к потере дыхательного потока.
  - О любом серьезном инциденте, произошедшем с устройством, следует сообщать изготовителю и компетентному органу государства-члена, в котором находится пользователь и/или пациент.

**МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ:**

- Придерживайтесь стандартного регламента по инфекционному контролю, который определен Центрами Контроля и предупреждения заболеваний (США) или местными равносильными органами.
- Только для одноразового применения.

- ИНСТРУКЦИЯ ПО МЕДИЦИНСКОМУ ПРИМЕНЕНИЮ:**
1. Извлеките коннектор из упаковки и закройте отверстие прилагаемой пробкой.
  2. Подсоедините к контуру и воздуховоду пациента.
  3. Обеспечьте контур опорой для того, чтобы снизить поперечное давление на коннектор.
  4. Если в комплекте есть поворотное угловое соединение, извлеките герметичную пробку из коннектора.
  5. Извлеките пробку, откройте колпачок и проведите бронхоскоп через отверстие в воздуховод.
  6. Придерживаясь регламента, смените пробку на колпачке.

**INSTRUCCIONES DE USO:**  
El codo conector con doble rótula está indicado para una conexión temporal al respirador mecánico o a circuitos de anestesia en la vía aérea artificial. El conector ayudará a eliminar la torsión y la presión no deseadas.

**CONTRAINDICACIONES:**  
Los codos conectores giratorios no deben utilizarse para la administración de un flujo continuo de oxígeno u otros gases.

- ADVERTENCIAS:**
- La administración de gas con flujo continuo a través de cualquiera de los brazos laterales o la tapa broncoscópica (si la tuviera) podría producir barotraumatismo pulmonar o neumotórax iatrogénico.
  - Los circuitos deben estar bien apoyados para ayudar a reducir la tensión lateral en el codo conector giratorio. La tensión excesiva puede afectar la integridad del conector.
  - El desprendimiento accidental de la tapa broncoscópica (si la tuviera) o del conector podría causar la pérdida del volumen de espiración normal.
  - Todo incidente grave que se haya producido en relación con el producto se deberá notificar al fabricante y a la autoridad competente del Estado miembro en el que esté establecido el usuario y/o el paciente.

**PRECAUCIONES:**

- Siga los procedimientos estándar de control de infecciones que especifican los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (EE. UU.) o su equivalente local.
- Desechable para un solo uso.

- INSTRUCCIONES DE USO:**
1. Retire el conector del paquete y ocluya la abertura con el tapón adjunto.
  2. Conecte al circuito y a la vía aérea artificial del paciente.
  3. Apoye el circuito para reducir la tensión lateral al conector.
  4. Si se lo suministra con el codo giratorio, retire el tapón oclusivo del conector.
  5. Si viene equipado, abra la tapa retirando el tapón y pase el broncoscopio a través de la abertura en la vía aérea.
  6. Después de seguir los procedimientos, vuelva a colocar el tapón en la tapa.

**INDIKATIONER FÖR ANVÄNDNING:**  
De dubbelsvivelade knäanslutningarna indikeras för temporär anslutning till mekanisk ventilator eller anestesikretsarna till den artificiella luftvägen. Anslutningen hjälper till att eliminera vridmoment och oönskad rörelse.

**KONTRAINDIKATIONER:**  
Svivelade knäanslutningar ska inte användas för administration av kontinuerlig tillförsel av syre eller andra gasser.

- VARNING:**
- Kontinuerlig administration av tillförsel med gas antingen genom sidoarmen eller det bronkoskopiska locket (om sådant finns) kan resultera i tryckskillnadsskador i lungorna eller iatrogen lungkollaps.
  - Kretsarna ska ha gott stöd för att hjälpa till att minska lateral påfrestning på den svivelade knäanslutningen. Kraftig påfrestning kan äventyra integriteten för anslutningen.
  - Oavsiktlig förflyttning av bronkoskopiska locket (om sådant finns) eller anslutningen kommer att resultera i förlust av tidalvolyvm.
  - Alla allvarliga incidenter som har uppstått i samband med anordningen skall rapporteras till tillverkaren och den reglerande myndigheten i den medlemsstat i vilken användaren och/eller patienten är etablerad.

**SÄKERHETSÅTGÄRDER:**

- Följ standardrutiner för infektionskontroll enligt specifikationen från Centers for Disease Control and Prevention (USA) eller lokal motsvarighet.
- Kasserbar, endast för engångsanvändning.

- INSTRUKTIONER FÖR ANVÄNDNING:**
1. Avlägsna anslutningen från dess förpackning och occludera öppningen med den medföljande pluggen.
  2. Anslut till patientens krets och artificiella luftväg.
  3. Stöd kretsen för att minska lateral påfrestning på anslutningen.
  4. Om försedd med ett svivelknä, ta bort den oklusiva pluggen från anslutningen.
  5. Om sådant finns, öppna locket genom att ta bort pluggen och för bronkoskopet genom fenestra in i luftvägen.
  6. Sätt tillbaka pluggen på locket efter proceduren.

**ENDİKASYONLARI:**  
Çift döngülü dirsek bağlantısı mekanik ventilatör veya anestezi devrelerini yapay solunum yoluna geçici olarak bağlamak üzere tasarlanmıştır. Bağlantı; torku ve istenmeyen hareketleri önlemeye yardımcı olur.

**KONTRENDİKASYONLARI:**  
Döngülü dirsek bağlantıları, sürekli oksijen veya diğer gazların akışının yönetimi için kullanılmamalıdır.

- UYARILAR:**
- Yan koldan veya (eğer donanımda mevcutsa) bronkoskopik bağlantıyı sürekli gaz akışı, pulmoner barotravma veya iyatrogenik pnömotoraksa yol açabilir.
  - Devreler, döngülü dirsek bağlantısı üzerindeki lateral baskıyı azaltmaya yardımcı olacak şekilde desteklenmelidir. Aşırı baskı bağlantının bütünlüğüne zarar verebilir.
  - (Eğer donanımda mevcutsa) bronkoskop başlığının veya bağlantının kazara çıkması dalga hacminin kaybına yol açacaktır.
  - Ürünle bağlantılı olarak meydana gelen herhangi bir ciddi olay imalatçıya ve kullanıcının ve / veya hastanın bulunduğu Üye Devletin yetkili makama bildirilmelidir.

**ÖNLEMLER:**

- Hastalık Denetim ve Önleme Merkezleri (ABD) veya yerel eşdeğerlerinin öngördüğü usule uygun olarak standart enfeksiyon control prosedürünü takip ediniz.
- Sadece tek bir kullanımlı içindir.

- KULLANIM TALİMATLARI:**
1. Bağlantıyı paketinden çıkarın ve açılış yerini ekli fişle tıklayın.
  2. Hastanın devresine ve yapay solunum yoluna takın.
  3. Bağlantı üzerindeki lateral baskıyı azaltmak için devreyi destekleyin.
  4. Eğer döngülü dirsekle birlikte verilmiş ise, kapatıcı fişi bağlantıdan ayırın.
  5. Eğer başlık mevcutsa, fişi çıkararak onu açın ve bronkoskopu fenestra yoluyla solunum yoluna geçirin.
  6. Prosedürleri takip ettikten sonra, bağlantıktaki fişi değiştirin.

